



## საქართველოს მეცნიერებათა ეროვნული აკადემია

ქართული ენციკლოპედიის ი. აბაშიძის სახელობის მთავარი სამეცნიერო რედაქცია

### თეიმურაზისეული „ქართლის ცხოვრება“

თეიმურაზისეული „ქართლის ცხოვრება“, „ქართლის ცხოვრების“ ერთ-ერთი მნიშვნელოვანი ნუსხა. გადანერილია კახეთში XVIII ს. I მეოთხედში მოსქო, ჭვირნიშნებიან თეთრ ქაღალდზე ლამაზი ნუსხურით. მოიცავს 346 ფურცელს, ჩასმულია ტყავგადაკრულ ხის ყდაში. 1724 ხელნაწერი იმერეთში მოხვდა და XIX ს. დამდეგამდე იქ იყო. რამდენიმე პატრონი გამოიცვალა, საბოლოოდ კი თეიმურაზ ბატონიშვილის საკუთრება გახდა (ამიტომ ეწოდა პირობით თეიმურაზისეული ნუსხა). ამჟამად დაცულია რფ მეცნ. აკად. აღმოსავლეთმცოდნეობის ინ-ტის სანქტ-პეტერბურგის განყ-ბაში. ხელნაწერის თავსა და ბოლოში, აგრეთვე არშიებზე მხედრული დამწერლობის მინაწერია. მათგან რამდენიმე ეკუთვნის ნიკოლოზ რუსთველს (ჩერქეზიშვილს). გამოთქმულია ვარაუდი, რომ შეიძლება სწორედ ის ყოფილიყო თ. „ქ. ც-ის“ შემკვეთ-რედაქტორი (კ. გრიგოლია).

XIX ს. 20-იან წლებში ხელნაწერის ნაკლული ადგილები რუმინანცევისეული ნუსხის მიხედვით შეუვსია ცნობილ ქართველ მწიგნობარსა და ასოთამწყობს გ. პაიჭაძეს. თ. „ქ. ც.“ იწყება სწავლულ კაცთა ცნობილი წინასიტყვაობით („პატიოსანო და დიდებულო ქართველნო...“), რასაც მოსდევს ვახტანგისეული „ქართლის ცხოვრების“ ყველა თბზ. თანმიმდევრობით – ლეონტი მროველიდან ჟამთააღმწერლის ჩათვლით – ვახტანგისეული ტექსტის რედაქტირებისათვის დამახასიათებელი ნიშნებით (მეფეთა ზეობის მიხედვით დასათაურება, სუმბატის ქრონიკის დაშლილად შეტანა, თამარის ისტორიკოსთა თხზულებების გაერთიანება, ვრცელი ჩანართები, ქრონოლ. მონაცემების დამატება) მხოლოდ თავიდან მოკიდებული, ვიდრე თამარის ცხოვრების ნახევრამდე. აქედან გიორგი V-ის გამეფებამდე, ვახტანგისეული რედაქციის კვალი იშვიათია. თამარის პირველი ისტორიკოსის „ისტორიანი და აზმანი შარავანდედთანი“ (მეორე ნახევარი) და ჟამთააღმწერელის „ასწლოვანი მათიანე“ ძვ. რედაქციით არის წარმოდგენილი. ამავე დროს თ. „ქ. ც-ში“ დამატებით არის შეტანილი ისეთი ჩანართები საქართველოს ეკლესიის

ისტორიიდან, რ-ებიც არ გვხვდება სხვა ნუსხებში.

თ. „ქ. ც-ს“ დიდი მნიშვნელობა აქვს კრებულის ტექსტის დადგენისა და მისი ისტ. შესწავლისათვის. გამოცემული არ არის. რუმინეცვისეულ და ფალავანდიშვილისეულ ნუსხებთან ერთად საფუძვლად დაედო „ქართლის ცხოვრების“ ბროსესეულ გამოცემას (1849), გამოყენებულია აგრეთვე ე. თაყაიშვილისა (1906) და ს. ყაუხჩიშვილის გამოცემებში (1955, 1959).

ლიტ.: გ რ ი გ ო ლ ი ა კ., ახალი ქართლის ცხოვრება, თბ., 1954; ე ნ უ ქ ი ძ ე თ., „ქართლის ცხოვრების“ თეიმურაზისეული ნუსხის რამდენიმე ადგილის შევსების თარიღისა და შემვსების ვინაობის საკითხისათვის, «ქართული წყაროთმცოდნეობა», VI, თბ., 1985; კ ა კ ა ბ ა ძ ე ს., „ქართლის ცხოვრების“ თეიმურაზისეული ნუსხის შესახებ. – ბიზანტინოლოგიური კრებული, თბ., 1978; О р б е л ი ა ნ ი Р. Р., Грузинские рукописи Института востоковедения АН СССР, т. I, М.-Л., 1956; Т а к а й ш в и л ი Е. С., Описание рукописей „Общества распространения грамотности среди грузинского населения“, т. I, в. 1-4, Тфл., 1906-12.

**რ. კიკნაძე**

---